

## TURINYS

### Straipsniai

<i>Tatjana Vilkul</i> Bažnytinių metų švenčių motyvai Kijevo mitropolito Hilarijono raštuose.....	7
<i>Jerzy Ostapczuk</i> Bažnytinės slavų Evangelijos lecionaro tekstologinio tyrimo projektas..	31
<i>Marina Vladimirovna Chistiakova</i> Rusijos Valstybinio istorijos muziejaus Uvarovo kolekcijos Eiliuotojo sinaksaro No. 56 tekstologinės savybės.....	46
<i>Julija Sergejevna Samodurova</i> Lietuvos MA Vrublevskių bibliotekos Paprastojo sinaksaro F 19–99 struktūros savybės: birželis–rūgpjūtis.....	63
<i>Liudmila Pavlovna Garbul</i> Lietuvos Didžiosios Kunigaikštystės raštija kaip kitų slavų kalbų leksinių skolinių šaltinis.....	77
<i>Viktorija Ušinskienė</i> Gyvų būtybių vidinių organų pavadinimai rusų kalboje (iš grupinės rekonstrukcijos patirties).....	95
<i>Alla Borisovna Lichačiova</i> Rusų kalbos garsų sistemos prezentacijos kitakalbiams rusistams aspektai.....	113
<b>Duomenys. Publikacijos. Etiudai</b>	
<i>Vilija Paplauskaitė</i> Apie sinaksarinių pamokymų šaltinių identifikavimą (Anastasijaus iš Sinajaus pamokslas apie pykčio neturėjimą).....	123
<i>Jerzy Ostapczuk</i> Nežinomas bažnytine slavų kalba rašytos Evangelijos fragmentas.....	134
<i>Liudmila Pavlovna Garbul</i> Dėl veiksmažodžių <i>doznat'sia</i> ir <i>zaslyšat'</i> istorijos rusų ir kitų rytų slavų kalbose.....	140

*Anželika Vadimovna Šteingold*

Dėl Peipaus ežero (Estija) vakarų apylinkių vestuvinių apeigų dalyvių etnolingvistinio aprašymo: *klyatniki — klyatnik*..... 149

*Tatjana Kuzminična Šor*

Sentikių maldos namai ir mokykla Kasepāa kaime Peipaus ežero pakarantėje (Estija)..... 156

**In memoriam**

Nikolaj Michailov: slavistas, slovenistas, baltistas (1967.06.11–2010.05.25)  
(*Jelena Konickaja*) ..... 170

**Recenzijos. Informacija**

Б. Ю. НОРМАН. *Лингвистическая прагматика (на материале русского и других славянских языков): курс лекций*. Минск: БГУ, 2009. 183 с. ISBN 978-985-518-267-3 (*N.V. Suprunčuk, O.S. Gorickaja, O.A. Kovš*)..... 178

Людмила ГАРБУЛЬ. *Семантические полонизмы в русском приказном языке первой половины XVII века*. Vilnius: Vilniaus universiteto leidykla, 2009. 484 p. ISBN 978-9955-33-516-0 (*Viktorija Ušinskienė*)..... 183

Galina MIŠKINIENĖ (red.). *Ivano Luckevičiaus kitabas — Lietuvos totorių kultūros paminklas = Китаб Ивана Луцкевича — памятник народной культуры литовских татар* (pirminė teksto transliteracija: Sigita Namavičiūtė, arabiškų intarpų transliteracija: Jekaterina Pokrovskaja, turkiškų intarpų transliteracija: Hüseyin Durgut). Vilnius: Lietuvių kalbos institutas, 2009. 799 p. ISBN 978-609-411-030-6. (*A.G.*) ..... 187

Mirosław DAWLEWICZ (red). *Europejskość ojczyzn. Litewsko-polskie związki literackie, kulturowe i językowe*. Materiały międzynarodowej konferencji naukowej. Wilno, 23–24 października 2009 roku. Wilno: Wydawnictwo Uniwersytetu Wileńskiego. 2009, 364 s. ISBN 978-9955-33-506-1. (*L.J.*) ..... 189